

POST EARTHQUAKE WARNING

In the event of a major earthquake, a BC Hydro dam may fail and cause very severe flooding within the highlighted area within 30 to 60 minutes. Pre-plan your evacuation from the downtown area and if you feel strong shaking, immediately get safe by moving out of the area once the shaking stops. If you are physically unable to move away, you should attempt to move to a higher area (5 meters) of a building.

Failure to do so could result in a significant risk to your life.

Warning Translations

Im Falle eines schweren Erdbebens, kann der BC Hydro Staudamm erheblichen Schaden nehmen. Dies kann innerhalb von 30 bis 60 Minuten zu schweren Überschwemmungen in der markierten Zone führen. Planen Sie eine Evakuierungsrute, die Sie aus der Innenstadt hinaus führt. Wenn Sie ein starkes Beben spüren, warten Sie bis es vorbei ist und verlassen Sie dann die Innenstadt unverzüglich. Sollten Sie physisch nicht in der Lage sein die Zone zu verlassen, versuchen Sie sich in eine höhere Etage eines Gebäudes (mind. 5 Meter hoch) zu begeben. Es besteht akute Lebensgefahr sollten Sie nicht rechtzeitig handeln.

En el caso de un terremoto, una presa hidroeléctrica BC puede fallar y podría causar muy graves inundaciones en el área subrayado dentro de 30 a 60 minutos. Planee con anticipación su evacuación de la zona centro de la ciudad - y si te sientes un temblor fuerte, inmediatamente sálvese por desplazándose fuera de la zona cuando los temblores se detengan. Si usted es físicamente incapaz de moverse, debe intentar a moverse a un área mayor (5 metros) de un edificio. No hacerlo podría resultar en un riesgo significativo para su vida.

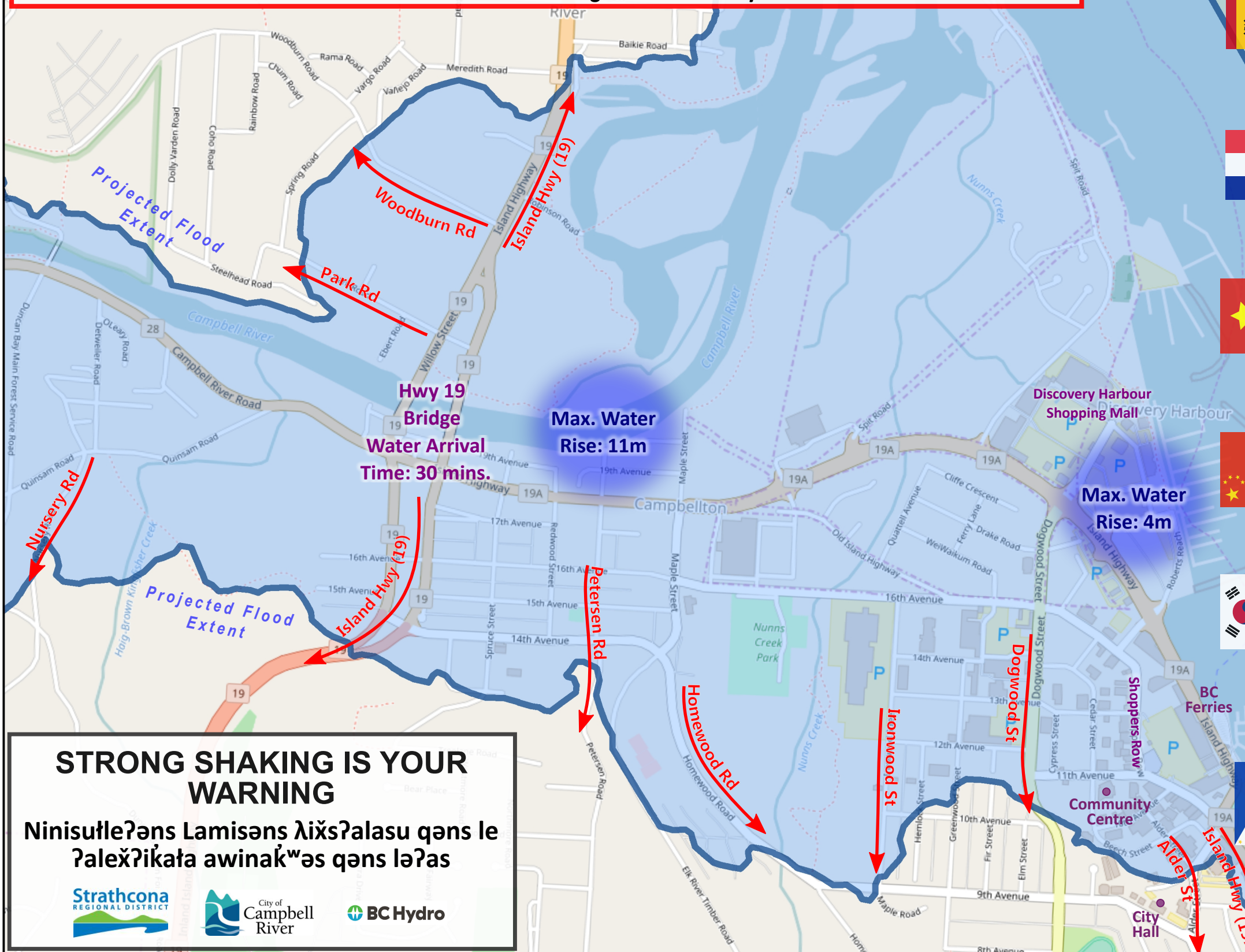
Dans l'éventualité d'un tremblement de terre majeur, un des barrages de BC Hydro pourrait faire défaut et provoquer des inondations très importantes dans la zone ombragée dans un délai de 30 à 60 minutes. Vous devriez planifier une évacuation imminente du centre-ville lorsque vous sentez de fortes secousses. Une fois les secousses terminées, quittez immédiatement l'endroit où vous vous trouvez si vous êtes dans la zone ombragée. Si vous êtes incapable d'évacuer le centre-ville, chercher à accéder à une structure solide tel un bâtiment afin de monter à plus de 5 mètres de haut d'où vous vous trouvez. Un manquement à cette directive pourrait mettre votre vie en danger.

Trong trường hợp có sự động đất lớn xảy ra, đập thủy điện BC có thể bị hư hỏng và gây ra lũ lụt rất nghiêm trọng tại các địa điểm đã được đánh dấu trong vòng từ 30 tới 60 phút. Nên dự trù trước kế hoạch di tản ra khỏi khu vực thành phố, một khi bạn cảm thấy sự rung chuyển động mạnh, lập tức phải rời khỏi địa điểm sau khi cơn chấn động ngừng. Trong trường hợp bạn không thể di chuyển, bạn nên cố gắng di chuyển lên khu vực cao nhất [5 thước] trong tòa nhà. Nếu không làm theo thông báo kết quả có thể dẫn đến nguy cơ cho tính mạng của bạn.

强地震发生时,可能会破坏BC水电站的大坝,从而会在30分钟到60分钟之内在地图中突出显示的区域引发非常严重的水灾。提前计划撤离市中心区域,当你感觉到强烈的摇晃,为确保安全应在停止摇晃后立即从该区域撤离;如果因为身体原因无法转移,你应该尽可能转移到建筑物的高处(5米以上),否则会严重威胁到你的生命安全

대지진이 발생할 경우 30-60분 이내로 표시된 지역에 BC Hydro 댐이 무너져 물이 심하게 범람할 수 있습니다. 다운타운 지역에서 대피할 수 있는 방안을 사전에 숙지하시고 만일 심한 흔들림이 느껴졌을 시에는 흔들림이 멈추었을 때 즉시 그 지역을 벗어나 안전한 곳으로 이동하십시오. 다른 지역으로 이동이 불가능한 경우 건물의 높은 층 (5미터 이상) 으로 대피하십시오. 이 지침을 불이행 시 생명에 위험을 초래할 수 있습니다.

Sa kaganapan ng isang malakas na paglindol, ang BC Hydro dam ay maaaring masira at maging sanhi ng napakataas na pagbaha sa nasasakupang lugar (naka-highlight na lugar) sa loob lamang ng kalahating oras (30 minuto) hanggang isang oras (60 minuto). Ang pagkakaroon ng maagang paghahanda o plano tungkol sa paglikas mula sa kabayanan (downtown area) ay malaki ang maitutulong sa iyong kaligtasan. Kung makaramdam kayo ng matinding pagyanig, agad na lisanin ang lugar na kinaroroonan, kapag huminto na ang pag-yanig ng lupa. Kung ikaw ay hindi makaalis agad sa lugar na kinaroroonan, subukang iligtas ang iyong sarili sa pamamagitan ng pagpunta sa mas mataas na lugar (mga 5 metro ang taas) ng isang gusali. Kung hindi mo agad maisasagawa ang tamang paglikas, maaaring magdulot ito ng napakalaking panganib sa iyong buhay.



STRONG SHAKING IS YOUR WARNING

Ninisutle?əns Lamisəns lixs?alasu qəns le
?aleχ?ikata awinakʷəs qəns lə?as



To see a **BIGGER / REGIONAL** map:

